

中央民族大学 2005 年
招收攻读硕士学位研究生入学考试试题

科目: 312 综合课 (维吾尔语、写作、维汉翻译、汉维翻译)

(答案请写在答题纸上, 写在试卷上无效)

دېققەت! بارلىق سوئاللارنىڭ جاۋابى ئايرىم قەغەزگە يېزىلىدۇ. بۇ سوئال يېزىلغان
قەغەزگە جاۋاب يازسىڭىز ئىناۋەتسىز.

请注意, 所有答案务必写在答题纸上, 写在试纸上的答案一律无效。

1. ھازىرقى زامان ئۇيغۇر تىلى تەتقىقاتىدىكى ئەڭ يېڭى نەتىجىلەر قايسى؟
سىزنىڭچە ئۇيغۇر تىلى تەتقىقاتىدا قايسى مەسىلىلەرنى تېخىمۇ چوڭقۇرلاپ تەتقىق
قىلىشقا تېگىشلىك؟ سىز قايسى جەھەتلەردە قايسى تەتقىقاتلارنى ئېلىپ بارماقچى؟
(15 نومۇر)

1、现代维吾尔语研究中的最新成果有哪些？你认为现代维吾尔
语研究中有哪些问题还需要更深入地去研究？你打算在哪些方面进
行研究？（15 分）

2. تۆۋەندىكى ئاتالغۇلارنى ئىزاھلاڭ ۋە مىسال بىلەن چۈشەندۈرۈڭ (30 نومۇر)

2、解释下列术语, 并举例说明。(30 分)

(1) سوزۇق تاۋۇش (5 نومۇر)

1) 元音 (5 分)

(2) ئىسىمنىڭ چۈشۈم كېلىش كاتېگورىيىسى (5 نومۇر)

2) 名词的宾格范畴 (5 分)

(3) ئالماش (5 نومۇر)

3) 代词 (5 分)

(4) پىئىلنىڭ مەجبۇرى دەرىجە كاتېگورىيىسى (5 نومۇر)

4) 动词的使动 (强制) 语态范畴 (5 分)

(5) سۆز بىرىكمىسى (5 نومۇر)

5) 词组 (5 分)

(6) ھالەت (5 نومۇر)

6) 状语 (5 分)

3. تۆۋەندىكى سوزۇق تاۋۇشلارنى تەھلىل قىلىڭ (5 نومۇر).

3、请分析下列元音。(5 分)

/æ/、/e/、/i/、/o/、/ü [y]/。

4. تۆۋەندىكى ئۈرۈك تاۋۇشلارنى تاۋۇش چىقىرىش ئورنى ۋە ئۇسۇلى جەھەتتىن تەھلىل قىلىڭ (10 نومۇر).

4、根据不同的发音部位和发音方法分析下列辅音。(10 分)

/p/、/t/、/s/、/l/、/n/、/r/、/z/、/w/、/g/、/y/。

5. "يېزىقچىلىق ماتېرىيالى" دېگەن نېمە، ئوخشىمىغان ئۆلچەمگە ئاساسەن "ماتېرىيال" نى قايسى تۈرلەرگە بۆلۈشكە بولىدۇ؟ ئۇلار قايسىلار؟ (13 نومۇر)

5、什么是写作中所说的“材料”，根据不同标准把它可分为那些类，并举例说明。(13 分)

6. ئىلمىي ماقالە يېزىشتا قايسى تەييارلىقلارنى ئىشلەش كېرەك؟ بۇنىڭ ئىچىدە ئەڭ مۇھىم ھالقا قايسى؟ (12 نومۇر)

6、撰写论文需要做那些准比工作？其中最关键的环节是哪一个？(12 分)

7. تۆۋەندىكى خەنزۇچە تېكىستنى ئۇيغۇرچىغا تەرجىمە قىلىڭ (20 نومۇر).

7、把下面的一段汉文译成维吾尔文。(20 分)

“反有少数民族存在的地方，都要派出懂民族政策，对于仍然被歧视受痛苦的少数民族同胞怀抱着满腔热情的同志，率领访问团，前往访问，认真调查研究，帮助当地党政组织发现问题和解决问题，而不是走马观花的访问。”

8. تۆۋەندىكى ئۇيغۇرچە تېكىستنى خەنزۇچىغا تەرجىمە قىلىڭ (20 نومۇر).

8、把下面的一段维吾尔文译成维汉文。(20 分)

سوتسىيالىزىم قۇرۇش دەۋرىدە، سوتسىيالىستىك قۇرۇلۇش ئىشلىرىنى ياقلايدىغان، ھىمايە قىلىدىغان ۋە ئۇنىڭغا قاتنىشىدىغان بارلىق سىنىپلار، تەبىقىلەر ۋە ئىجتىمائىي گۇرۇھلار خەلق دائىرىسىگە كىرىدۇ؛ سوتسىيالىستىك ئىنقىلاپقا قارشى تۇرىدىغان ۋە سوتسىيالىستىك قۇرۇلۇشقا دۈشمەنلىك بىلەن قارايدىغان، بۇزغۇنچىلىق قىلىدىغان بارلىق ئىجتىمائىي كۈچلەر ۋە ئىجتىمائىي گۇرۇھلار خەلقنىڭ دۈشمەنلىرى.

9. "بارلىقىمنى ئۇيغۇر مائارىپىغا بېغىشلايمەن" دېگەن تېمىدا، تەخمىنەن 300 سۆز ئەتراپىدا، ئۇيغۇرچە بىر پارچە ئەدەبىي ئاخبارات (ماقالىسى) يېزىڭ (25 نومۇر).

9、“把我的一切献给维吾尔族教育事业”为题目写一篇报告文学题材的短文。(25 分)